NOTICIERO AFICS ARGENTINA
AÑO 29, Nº 4, octubre-diciembre 2015

ÍNDICE **PÁG.**

- **¿CÓMO FESTEJAREMOS EL FIN DE 2015 Y EL INICIO DE UN NUEVO AÑO?** 2
- **Concurso de fotos para tapa y contratapa de nuestro noticiero** 2
- La Asamblea Anual ordinaria del 1 de octubre 3
- La nueva Comisión Directiva y algunas prioridades del plan de trabajo 4
- La reforma del Estatuto de AFICS 5
- Memoria completa de AFICS Julio 2014 - Junio 2015 6
- Informe Financiero del período Julio 2014 - Junio 2015 19

Temas de Salud
- Artículo sobre salud: Sordera en el Adulto Mayor 20
- Mayor información sobre Geriátricos 22

In Memoriam 23
Dr. Carlos Pettigiani
Dr. Simón Feld
Prof. Osvaldo Canziani

Revista de Revistas 24

Noticias de VITTAL 26

Otras noticias de interés

- *Pago de cuotas* 27
- *Para comunicarse con el Fondo de Jubilaciones de Naciones Unidas* 27
- *Ficha de Asociación a AFICS* 28
- *¿Pensando en viajar?* 28

Noticiero editado por la Comisión Directiva de AFICS.
Comité Editor: Isabel N. Kantor, Antonio Pio, Caty Iannello.
SEDE AFICS: M.T. DE ALVEAR 684, PISO 4º, 1058, BUENOS AIRES.
E-MAIL: ARGENTINA.AFICS@GMAIL.COMTEL: 011 4319 4200, FAX: 011 439 4201
(Atención a socios: martes de 14 a 16 horas, salvo 2ª. Quincena de diciembre y mes de enero)
SITIOS WEB DONDE CONSULTAR NOTICIEROS AFICS ARGENTINA:
www.onu.org.ar/afics/ ***HTTP://WWW.FAFICS.ORG/***

FIESTA DE FIN DE AÑO 2015

Los convocamos a festejar juntos
Jueves 10 de diciembre, de 17.00 a 19.30hs.
Club Danés, Leandro Alem 1074, piso 12, Capital

Compartiremos un exquisito menú por persona:
Variedad de saladitos de entrada
2 cazuelas: Bife Bourguignon con arroz y Goulash de salmón rosado con verduras,
2 postres: Compota de frambuesa y arándanos con crema líquida o con helado de crema americana y
Peras en salsa de vino tinto con helado de crema americana
Vino Malbec y Sauvignon blanc, gaseosas y brindis con champagne

Actuación tanguera y música
Socios, familiares y amigos reserven sus lugares!!!
Valor de la tarjeta: $ 320

RSVP: Dejar nombre y teléfono a Dolores (15.6668.1364) o Hilda (4772.6503)

Una vista desde el balcón de la sala en que nos reuniremos

CONCURSO DE FOTOGRAFÍAS PARA TAPA Y CONTRATAPA DEL NOTICIERO DE AFICS ARGENTINA, 2016

EL TEMA DEL CONCURSO DE ESTE AÑO ES:

EL AGUA Y EL REINO VEGETAL **(*Ríos, arroyos, mar, lagunas, en fotos que incluyan vegetales- plantas, árboles, flores -*)**

Invitamos a participar a nuestros socios, sus familiares, a nuestros colegas de las Asociaciones de América Latina y España, y a los amigos de la Asociación de Jubilados del BID en Argentina Entre las FOTOS que recibamos, se seleccionarán dos que ilustrarán la tapa y contratapa del Noticiero de AFICS de 2016. También estarán en nuestro sitio web durante todo el año 2016.

INSTRUCCIONES PARA PARTICIPAR
Enviar una foto color (sólo una por participante) con resolución de por lo menos 300 dpi, en jpg o tif a <argentina.afics@gmail.com>, junto con una denominación identificadora: lugar, fecha y hora de la toma y nombre del concursante.

EL JURADO estará integrado por 3 fotógrafos de reconocida trayectoria, coordinado por presidenta y secretaria de AFICS: Isabel N. Kantor e Hilda Boo.

Recepción de fotografías: hasta el 30 de diciembre de 2015.
Envío de resultados de la selección: 30 enero 2016.

¡TE INVITAMOS CORDIALMENTE A PARTICIPAR!

LA ASAMBLEA GENERAL ORDINARIA 2015

Esta Asamblea se realizó el 1 de octubre de 2015 en la sede del Centro de Información de Naciones Unidas (CINU) para Argentina y Uruguay. Se inició a las 14,30 horas con la participación de 30 socios. Como invitados especiales asistieron el Sr. Eduardo Croci, Presidente de AFICS-Uruguay y la Sra. Margarita Ryan, Presidenta de la Asociación deJubilados del Banco Inter - Americano de Desarrollo en Argentina.

El Presidente electo de la Asamblea, Antonio Pío, introdujo el primer punto del Orden del Día: la presentación de la Memoria correspondiente al ejercicio 1º de julio 2014 - 30 de junio 2015 que se efectuó con proyecciones, con una detallada enumeración de las actividades llevadas a cabo durante el período, clasificadas en seis áreas: Socios, Relaciones Inter-Institucionales, Jubilaciones, Difusión, Salud y Asuntos Sociales y Culturales (ver Memoria completa de AFICS). La Asamblea manifestó su total conformidad. *En la Figura de arriba se muestra un momento de la asamblea.*

A continuación Dolores Lemos Treviño, Tesorera, presentó las Cuentas de Gastos y Recursos para el período en consideración, el informe de la Comisión Revisora de Cuentas, el Presupuesto estimado para el ejercicio 1º de julio 2015 - 30 de junio 2016 y el Informe de la Comisión Revisora de Cuentas. Estos documentos fueron aprobados por unanimidad.

Se procedió luego a la votación de la Comisión Directiva para el bienio Octubre 2015 – Septiembre 2017. Con anticipación de dos meses se había distribuido una lista de 11 postulantes a todos los socios con la indicación de que se votara hasta cinco de ellos ya fuera por correo electrónico, fax o durante la Asamblea. En total se computaron 66 votos, 43 por correo electrónico, dos por fax y 21 durante la Asamblea, en boletas con los nombres de los 11 postulantes, que fueron repartidas a los asistentes que no hubieran votado antes. Cada votante tildó los nombres seleccionados y entregó la boleta doblada en un sobre que ofició de urna. Este voto fue anónimo. El escrutinio de los votos emitidos por email, hasta el martes 29 de septiembre, fue efectuado por los socios Gonzalo Cunqueiro, Ana María Phagouapé, Isabel Kantor y Adela Rosenkranz, en la sede de AFICS, y el escrutinio final se realizó en la misma Asamblea, con la participación de Gonzalo Cunqueiro y Carlos Salazar. Los siete postulantes que obtuvieron más de 15 votos fueron:

Isabel Kantor 58 votos, Hilda Boo 48 votos, Antonio Pagés 39 votos, Dolores Lemos Treviño 30 votos, Adela Rosenkranz 24 votos, Linda Wirth 23 votos, Caty Iannello 23 votos.

Por haber obtenido el mayor número de votos, Isabel Kantor, quien agradeció y aceptó ese honor y responsabilidad, fue proclamada Presidenta de la Asociación. Se acordó decidir la constitución de la futura Comisión Directiva en una reunión de los candidatos más votados.

Antonio Pio, quien representó a AFICS en la reunión anual del Consejo de FAFICS (Ginebra, 27 - 29 de julio 2015), informó a la Asamblea sobre los principales puntos tratados en dicha reunión. Isabel Kantor y Linda Wirth también formaron parte de la representación de AFICS en esta reunión del Consejo de FAFICS.

La Asamblea adoptó la propuesta del socio Rolando Genni de que la Comisión Directiva de AFICS proponga a los Representantes de las agencias del Sistema de Naciones Unidas en Argentina la organización de seminarios sobre los artículos de los Estatutos del Fondo de Jubilaciones de mayor interés para el personal en actividad, especialmente para quienes van a jubilarse en un futuro cercano.

La Asamblea designó Presidentes Eméritos de la Asociación a los ex presidentes Leda Rosso, Naum Marchevsky y Antonio Pio.

La reunión se dio por finalizada a las 16,30 horas, en que el Presidente de la Asamblea invitó a los participantes a la recepción ofrecida por la Asociación en la Confitería El Ombú, de la que aquí mostramos las fotos de Dres. Antonio Pio y Naum Marchevsky, ambos presidentes eméritos, y de un conjunto de socias y socios durante el festejo.

LA NUEVA COMISIÓN DIRECTIVA DE AFICS (2015-2017) HA QUEDADO CONSTITUIDA COMO SIGUE

COMISIÓN DIRECTIVA DE AFICS, período 2015-2017

Se decidió formar una Dirección, Comisión Directiva (CD) compuesta por los 7 miembros más votados, con las siguientes responsabilidades:

Isabel Kantor, Presidenta
José A. Pagés: Vicepresidente
Hilda Boo: Secretaria
Dolores Lemos Treviño: Tesorera
Adela Rosenkranz, Vocal
Linda Wirth: Vocal
Caty Iannello: Vocal

ALGUNAS PRIORIDADES DEL PLAN DE TRABAJO

- ✓ Atención a los socios, los días martes en OPS, y por email siempre.
- ✓ Asesoramiento y apoyo a consultas de socios en especial en: Seguros de Salud y trámites ante el Fondo de Jubilaciones.
- ✓ Publicación online e impreso del Noticiero de AFICS, 4 números por año.

- ✓ Continuación y reforzamiento de la información y difusión de actividades culturales y de salud.
- ✓ Colaboración con la Asociación de Jubilados del BID.
- ✓ Representación en el Consejo de FAFICS, especial reforzamiento de las relaciones con las AFICS de América Latina y España, colaboración con todas las asociaciones integrantes de FAFICS.

LA REFORMA DEL ESTATUTO DE AFICS ARGENTINA

Crónica de la Asamblea del 10 de noviembre

De acuerdo a la Convocatoria enviada a los socios el 13 de octubre último, se reunió el 10 de noviembre esta Asamblea Extraordinaria, a fin de tratar como primer punto del orden del día, la reforma del Estatuto actual, en base al proyecto previamente distribuido a todos los socios, y como segundo punto la elección de dos socios para ocupar los cargos de miembros titulares de la Comisión Revisora de Cuentas y de dos socios para los cargos de miembros suplentes de dicha Comisión. Participaron 15 socios y fue presidida por Isabel Kantor.

Se fue sometiendo cada artículo del proyecto de estatuto a la consideración de la Asamblea, que aquí ilustramos con dos fotos. Varios socios, en especial Manuel Kulfas, Adela Rosenkranz y Heber Camelo, realizaron propuestas de modificaciones y cambios, que fueron analizadas y aprobadas. El texto final fue aprobado por unanimidad, y mereció un aplauso de la Asamblea.

Se pasó al segundo punto del orden del día. Los socios Héctor Arena, y Alfredo Ibarlucía fueron propuestos para ocupar los cargos de miembros titulares de la Comisión Revisora de Cuentas. Como miembros suplentes fueron propuestos los socios Manuel Kulfas y Carlos Cavallini. La Asamblea aprobó estas nominaciones por unanimidad.

El nuevo estatuto se podrá consultar en www.onu.org.ar/afics/
y también por pedido, será enviado a los socios interesados por e-mail

MEMORIA COMPLETA DE AFICS
JULIO 2014 - JUNIO 2015

El entusiasmo y el esfuerzo de todos construyen el bienestar de todos
Asociación de Ex Funcionarios Internacionales en Argentina. AFICS
MEMORIA Julio 2014 – Junio 2015

El entusiasmo y el esfuerzo de todos construyen el bienestar de todos

Áreas Programáticas
La Comisión Directiva ha dividido en seis áreas programáticas las actividades planeadas para cumplir con los objetivos de AFICS. Cada área representa una prioridad para la acción.

Área Programática I: Socios
Los objetivos centrales de esta área programática son atender a las necesidades y preocupaciones de los socios y promover nuevas afiliaciones.

Solo 26 socios, el 12,6%, tiene su residencia fuera de Buenos Aires y Gran Buenos Aires. La clasificación de los socios por residencia es la siguiente:

Capital Federal…… 148
Gran Buenos Aires…. 32
Córdoba……. 8
Rosario……. 6
Azul, Buenos Aires…. 6
Salta……. 2
Bariloche…….. 1
Mar del Plata …… 1
San Luis……. 1
Tucumán…….. 1
Total…….. 206

Desde el 2012, la atención individual a los socios se realiza en la sede de la OPS/OMS todos los martes del año de 14.00 a 16.00 horas, con excepción de la segunda quincena de diciembre y el mes de enero. A todos los jubilados y pensionados de Naciones Unidas que realizan consultas en persona, por teléfono o por correo electrónico se les brinda la misma atención. A los que no son socios se los invita a asociarse.

Las actividades de cada sesión de atención a los socios se registra en un Cuadro Informe que es preparado por la vicepresidenta María Cristina Jorgensen, y en su ausencia, la Dra. Isabel Kantor. La **Tabla 1** muestra las actividades de atención a los socios de los tres últimos períodos, julio 2012 - junio 2013, julio 2013 - junio 2014 y julio 2014 – junio 2015. El número promedio de actividades por día de atención es similar entre los tres períodos, 5.6, 5.4 y 5.6. Se debe notar que durante un período del 2012-2013 la atención a los socios se prestaba dos martes por mes y por tanto hubo ocho días menos en los que AFICS atendió a los socios que en el 2013-2014 y siete días menos que en el 2014 – 2015.
Los miembros de la Comisión Directiva que cubren el servicio de atención a los socios los días martes realizan otras actividades esos días en la sede de la OPS:

- ✓ Pago de la mensualidad al cobrador de VITTAL y control de los pedidos de alta y baja del servicio.
- ✓ Control de ingresos y egresos de la tesorería.
- ✓ Reuniones con el contador y los revisores de cuentas.
- ✓ Transcripción de las actas de las reuniones de la Comisión Directiva en el Libro Oficial de Actas.
- ✓ Control de las pruebas de imprenta del Noticiero.
- ✓ Preparación de las etiquetas y etiquetado de los sobres de distribución del Noticiero y otras correspondencias, como recibos de pagos y convocatorias a Asambleas.
- ✓ Confección de los carnets y fichas para el archivo de los nuevos socios

Tabla 1
Actividades de atención a los socios, 2013, 2014 y 2015

Tipo de atención	Julio 2012 / Junio 2013	Julio 2013 / Junio 2014	Julio 2014/ Junio 2013
Días de atención a los socios	34	42	41
Inscripción de nuevos socios	13	7	14
Pago de cuota societaria	58	63	63
Pago de Cuota de VITTAL	49	58	55
Consultas telefónicas	41	46	51
Visitas por consultas varias	14	35	31
Confección carnets de socios	17	18	14
Total de actividades	192	227	228
Promedio de actividades por día de atención	5.6	5.4	5.6

Además de las actividades de los martes de atención a los socios, la secretaría de AFICS atiende diariamente consultas que realizan los socios por correo electrónico. Con base a la experiencia de la atención personal, por teléfono y por correo electrónico, en el 2015 AFICS preparó una **Guía de las Consultas más frecuentes de los Jubilados y Pensionados**. Esta Guía que está disponible en internet contiene los documentos oficiales más útiles sobre el Certificado de Supervivencia, jubilaciones, pensiones, reglas de los seguros de salud e impuestos para asesorar con seguridad a quienes realizan las consultas. La Tabla de Contenidos de la Guía incluye los siguientes temas:

A. Consultas sobre el Certificado de Derecho de Prestaciones, o Certificado de Supervivencia (Certificate of Entitlement – CE)

a. United Nations Joint Staff Pension Fund 2015 Annual Letter p.10-11, Certificates of Entitlement for Benefits.
b. Certificado de derecho a prestación(es). Preguntas frecuentes. Fuente: http://www.unjspf.org/UNJSPF_Web/pdf/brochure-info-Es.pdf
c. Certificado de derecho a prestaciones o de supervivencia (*Certificate of Entitlement*). Aclarando dudas. Nota del Chief, Client Services and Record Management del Fondo de Jubilaciones.
d. Modelo de carta al Fondo de Jubilaciones si no recibió su CE.
e. E-mail para enviar al Fondo avisando que se ha enviado el Certificado de supervivencia (CE) y adjuntando copia escaneada del mismo.

B. Trámites cuando fallece un titular de la jubilación.

a. Guía de Trámites. Percepción de la pensión, Seguros de vida, Cuentas bancarias.
b. Instrucciones del Fondo de Jubilaciones para trámites de pensión de viudo/a. Carta del Fondo.
c. Artículos 34, 35, 35bis, 35ter, 36 y 37 de los Estatutos del Fondo de Jubilaciones.

Fuentes: Noticiero AFICS Argentina Nro. 2, abril - junio 2014. http://www.unjspf.org/UNJSPF_Web/pdf/RegRul/RegulationRulesPAS_spa_09.pdf

C. Seguro de Salud.

Lista de establecimientos de salud con los que OPS/OMS suscribió convenios.

a. Lista de establecimientos de salud con los que CIGNA suscribió convenios.
b. Trámites para asegurar la continuidad del seguro de salud del cónyuge sobreviviente cuando fallece el titular de una jubilación de Naciones Unidas. Fuente: Noticiero AFICS Argentina, Nro. 2, abril = junio 2012, pag. 7-8.
c. Estatutos del seguro de enfermedad del personal de OPS/OMS.
d. Guía de servicios geriátricos. Fuente: http://www.redgerontologica.com

D. *Cuestiones impositivas*

a. Ley de impuestos a las Ganancias, 1997
b. Impuestos a los Bienes Personales y Ganancias. Nota de AFICs Argentina, 2010

Convocatoria a la participación activa de los socios

En 2015 se preparó un llamamiento ¡**AFICS Te Necesita!** que se envió a todos los socios de AFICS. El manifiesto es un llamado a los socios a proponer nuevas actividades y especialmente a participar en las que AFICS está realizando que más se ajusten a las capacidades e inclinaciones individuales, señalando que el trabajo en conjunto, a la vez que rinde abundantes frutos colectivos, es personalmente enriquecedor. El objetivo principal es ofrecer el mayor número posible de servicios a los socios.

El llamamiento solicita participación en las siguientes áreas:

- En el área de actividades regulares de gestión de la Asociación como secretaría general, tesorería, operaciones contables, comunicaciones e intercambio de informaciones internacionales.

- En el área de acciones de solidaridad con la comunidad como recolección y donación de libros y artículos escolares, visitas a residencias para mayores de edad, actividades dirigidas a niños y jóvenes.

- En el área de encuentros sociales como visitas turísticas y reuniones en salones de té y restaurantes.

- En área cultural como diseminación de información y asistencia a eventos culturales (taller de teatro, organización de un club del libro), publicación de experiencias personales durante los años de actividad y relatos de viajes.

- En el área de salud como diseminación de información y asistencia a seminarios y charlas sobre temas de salud y medicina; informes sobre la atención dispensada en las instituciones médicas que tienen convenios con los Seguros de Salud de las agencias del sistema de Naciones Unidas.

El llamamiento subraya que la diversidad de actividades y un buen grado de sociabilidad contribuyen a mantenerse jóvenes y felices.

Los beneficios más importantes que brinda AFICS son de interés para todos los socios, tanto los que residen en el área metropolitana de Buenos Aires como los que residen en el interior del país. El 90% de los ingresos por cuota societaria se destina a fines comunes a todos los socios: participación en la reunión anual de la Federación de las

AFICS, publicación de cuatro Noticieros por año, honorarios del contador y gastos por trámites exigidos por la Inspección General de Justicia en cumplimiento de los reglamentos sobre asociaciones con personería jurídica, mantenimiento de la correspondencia, papelería y la cuenta bancaria,

Membresía de AFICS

Durante varios años antes del 2012 el número de socios permanecía casi sin variaciones en torno a 180. Desde el 2012, probablemente debido a las mejoras introducidas en la atención y prestaciones de servicios, el número de socios ha ido aumentando paulatinamente hasta llegar a 206 en junio de 2015, los que representan casi el 50% de los jubilados y pensionados de Naciones Unidas que residen en Argentina. La **Tabla 2** presenta la clasificación de los 206 socios que AFICS tenía al 30 de junio de 2015 por agencia. El grupo más numeroso (71 - 34.5 %) está representado por los jubilados y pensionados de la OPS / OMS, y le siguen los del PNUD (32 – 15.5%) y los de Naciones Unidas (28 – 13,6%).

Tabla 2
Socios de AFICS clasificados por agencias del Sistema de N.U., Junio 2015

Agencia	Socios de AFICS	
	Número	Porcentaje
Total	206	100.0
OPS / OMS	71	34,5
PNUD	32	15,5
Naciones Unidas*	28	13,6
CEPAL	18	8,7
FAO	13	6,3
OIT	11	5,3
UNESCO	10	4,8
OACI	8	3,9
UNIDO	3	1,5
Otras ACNUR IAEA UIT UNICEF OMM	9 2 2 2 2 1	4,4
Sin información	3	1,5

* Incluye Naciones Unidas Nueva York, Naciones Unidas Ginebra, CINU y UNOPS (United Nations Office for Project Services)

Área Programática II:
Relaciones inter-institucionales

2.1 FAFICS:
Federación de Asociaciones de Ex Funcionarios Internacionales

Consejo de FAFICS, Roma, julio 2014

La Secretaria de la Comisión Directiva, Dra. Isabel Kantor, representó a AFICS en la reunión anual del Consejo de FAFICS que tuvo lugar en Roma del 7 al 9 de julio de 2014. EL Noticiero Nro. 3, 2014, publicó el informe sobre los temas y resoluciones del Consejo que la Dra. Kantor presentó en la Asamblea Anual Ordinaria del 27 de agosto de 2014 en la sede de la CEPAL en Buenos Aires.

Como representante de AFICS Argentina, la Dra. Kantor hizo tres presentaciones en el Consejo:

a. *Decisión del CEO del Fondo de Jubilaciones de aplicar el Artículo 26 del Sistema de Ajuste de las Jubilaciones a la situación de Argentina.*

Por esta decisión se suspendió el local o dual track para el pago de los beneficios jubilatorios en nuestro país. Esta decisión fue motivada por el *Fallo del United Nations Appeals Tribunal Naciones Unidas,* del 28 de junio de 2013. El Tribunal había juzgado que los Estatutos y Reglamento del Fondo de Jubilaciones no impedían que el CEO evaluara la confiabilidad de los índices oficiales de inflación reportados por los gobiernos y que el artículo 26 mencionado facultaba al CEO a considerar la suspensión del *local track* y la reversión al *dollar track* para el pago de la jubilación si el uso de los índices oficiales llevaba a resultados aberrantes. (**ver Área Programática IV**).

b. *¿Puede FAFICS restringir la libertad de expresión y de comunicación directa entre las Asociaciones miembros?*

Este documento presentó un análisis de la decisión del *Bureau* de FAFICS de noviembre 2013 por la cual dispuso que cualquier comunicación de una Asociación a las demás Asociaciones debía ser transmitida a través del secretariado de FAFICS. El documento describe diferencias entre una federación y una organización, y las variaciones entre las diversas federaciones internacionales sin fines de lucro. El modelo de la federación es la estructura más eficaz para organismos internacionales sin fines de lucro porque ofrece la forma más práctica de combinar los beneficios de la unión en el logro de objetivos comunes y la autonomía para los objetivos específicos en los programas y actividades de cada Asociación miembro a nivel local. En una federación cada Asociación es libre de tener libre comunicación horizontal con todas las demás asociaciones. Un resumen de este documento fue publicado en el Noticiero Nro. 2, abril-junio 2014.

El Consejo de FAFICS aceptó tácitamente la argumentación del documento de AFICS Argentina sobre libertad de expresión y comunicación entre Asociaciones federadas porque solamente recomendó utilizar las facilidades de comunicación que ofrece el Bureau de FAFICS cuando una Asociación deseaba comunicarse con las demás Asociaciones.

c. *El Fondo de Emergencia del Fondo de Jubilaciones de Naciones Unidas: ¿Qué es lo que los Presidentes de las AFICS deben saber para poder dar asistencia efectiva a los beneficiarios del Fondo de Jubilaciones que necesitan ayuda financiera?*

Este documento describe los procedimientos para solicitar al Fondo de Jubilaciones ayuda en casos de emergencias o accidentes por razones imprevistas que provocan serias pérdidas como gastos médicos, funerales y daños en la vivienda por incendio, inundaciones o terremotos.

También presenta datos sobre operaciones del Fondo de Emergencia en el bienio 2012-2013 como número y distribución geográfica de los subsidios concedidos, principales causas que motivaron las solicitudes y presupuesto. Los procedimientos son más simples cuando se trata de desastres naturales que afectan a un gran número de beneficiarios como terremotos, inundaciones y tifones. Este documento fue publicado en el Noticiero Nro. 3, julio – septiembre, 2014, páginas 13 – 20.

AFICS formuló por escrito cuatro preguntas para ser respondidas por el Sr. Sergio Arvizu, Jefe Ejecutivo del Fondo de Jubilaciones, con motivo de la sesión del Consejo de FAFICS en Roma. Las preguntas y las respuestas del Sr. Arvizu fueron publicadas en el Noticiero Nro. 3, julio – septiembre, 2014, páginas 8 – 12.

En septiembre de 2014, AFICS Argentina indicó al Bureau de FAFICS que el informe de la reunión del Consejo en Roma presentaba errores de hechos y una descripción incompleta del debate sobre los tres temas presentados por nuestra Asociación. La Presidenta de FAFICS, con el acuerdo del Bureau, reconoció que el informe tenía errores lamentables pero no se podían corregir porque el informe ya había sido distribuido como documento final como era la práctica habitual y las correcciones no iban a modificar las decisiones y recomendaciones del Consejo.

2.2 AFICS de otros países

AFICS distribuye el Noticiero a las AFICS de los demás países, y a su vez recibe por vía electrónica los Noticieros de Asociaciones de América Latina (Bolivia, Brasil, Colombia, Costa Rica, México, Uruguay) y algunos Noticieros impresos de Europa como ARICSA Newsletter (Austria), AAFI-AFICS Bulletin (Ginebra), Message (Former International Labour Officials).

Con motivo de los documentos preparados por AFICS para las sesiones del Consejo de FAFICS hubo un intercambio importante de correspondencia con Presidentes de varias Asociaciones que expresaron su apoyo. AFICS Tailandia participó su experiencia sobre la ayuda que el Fondo de Emergencia había otorgado a jubilados perjudicados por las devastadoras inundaciones que hubo en ese país en el 2011.

AFICS Argentina representó a AFICS Uruguay y su presidente Eduardo Crocci, en la sesión del Consejo de FAFICS de Roma. En esta sesión, se incluyeron en la Agenda tres documentos enviados por AFICS Uruguay.

La reunión por videoconferencia de las AFICS de América Latina fue organizada desde Quito por la Asociación de Ecuador el 6 de marzo de 2015, bajo la coordinación de su presidente, Jorge Mejía Machuca.

Participaron 10 de las 13 Asociaciones de América Latina: Argentina, Bolivia, Brasil, Chile, Colombia, Costa Rica, Cuba, Ecuador, México y Perú. El informe de esta reunión fue publicado en el Noticiero Nro. 2, abril – junio, 205, páginas 18 – 19. La reunión aprobó por unanimidad la propuesta de Costa Rica de solicitar al Consejo de FAFICS sobre la necesidad de que los informes de las sesiones del Consejo de FAFICS sean revisados por los representantes de las Asociaciones participantes antes de ser finalizados y distribuidos. Esta recomendación fue motivada por el interés común de evitar hechos desafortunados en el futuro como los que dieron origen a las discrepancias entre la Asociación de Argentina y las autoridades de FAFICS sobre el informe final de la reunión del Consejo realizada en Roma en el 2014. Esta propuesta fue un apoyo importante a la posición de AFICS Argentina sobre la finalización de los informes de las reuniones del Consejo de FAFICS. La propuesta latinoamericana ha sido

incluida en la agenda de la reunión del Consejo en Ginebra, julio del 2015.

2.3 Agencias de Naciones Unidas en Buenos Aires

Con motivo del traslado del Dr. Pier Paolo Baladelli desde la Representación de la OPS/OMS en Buenos Aires a la Representación de la OMS en Mozambique en mayo de 2015, la Comisión Directiva de AFICS le envió una nota de agradecimiento por el constante apoyo que dio generosamente a nuestra Asociación, en especial por haber brindado sus instalaciones como sede de AFICS y distribuir el Noticiero por correo postal.

AFICS está muy agradecida a los Directores del CINU y de CEPAL por haber facilitado sus salas de reuniones para las Asambleas de socios de 2014 y 2015. La difusión *on line* del Noticiero de AFICS se realiza por gentileza del PNUD y el CINU.

Una delegación de AFICS, compuesta por tres miembros de la Comisión Directiva, Isabel Kantor, Elena Segade e Hilda Boo, participó en la inauguración de la Muestra de Afiches de Naciones Unidas en el Senado de la Nación el 24 de octubre de 2014, que contó con la presencia del Sr. René Mauricio Valdés, nuevo Coordinador residente del sistema de Naciones Unidas en Argentina.

AFICS le envía regularmente el Noticiero a los Representantes de las agencias de Naciones Unidas en Buenos Aires. En el Noticiero publicó regularmente información sobre los programas y actividades de la agencias de Naciones Unidas en nuestro país.

Noticiero Nro. 3, Julio – Septiembre, 2014

- ✓ ¿Qué es el CINU, el Centro de Informaciones de Naciones Unidas para Argentina y Uruguay?

Noticiero Nro. 4, Octubre– Diciembre, 2014

- ✓ PNUD: Programa de las Naciones Unidas para el Desarrollo en Argentina. Los 8 objetivos de desarrollo del Milenio.

Noticiero Nro. 1, Enero – Marzo, 2015

- ✓ OPS / OMS: Nuevos indicadores básicos de salud en Argentina.
- ✓ 4 de Febrero: Día Mundial contra el Cáncer.

Noticiero Nro. 2, Abril – Junio, 2015

- ✓ UNESCO: Habla el algarrobo. Biodiversidad y cultura en Villa Ocampo.
- ✓ CEPAL: La igualdad como motor de desarrollo en América Latina.

2.4 ASOPNUBA: Asociación de Personal de Naciones Unidas en Buenos Aires

ASOPNUBA está integrada por las asociaciones de personal activo de siete agencias: ACNUR, CEPAL, CINU, OIT, OPS / OMS, PNUD y UNICEF. La asociación del PNUD comprende también al personal de agencias que no tienen su propia asociación como FAO, ONUDI, ONUSIDA, UNFPA y UNIFEM.
AFICS le envía regularmente el Noticiero a los presidentes de las siete Asociaciones de Personal de las agencias de Naciones Unidas en Buenos Aires.

2.5 Fondo de Jubilaciones de Naciones Unidas

AFICS Argentina preparó el tema sobre el Fondo de Emergencia de Naciones Unidas para la sesión de FAFICS en Roma (ver ítem 2.1) con valiosa información proporcionada por el Sr. Frank De Turris, Jefe de Operaciones, y la Sra. Christine Hofer, Jefe de la Unidad *Client Services and Records Management* del Fondo de Jubilaciones.

El Noticiero publicó varios artículos con comentarios sobre los Estatutos y

Reglamentos del Fondo de Jubilaciones:

Número 3, 2014, Julio – Septiembre, 2014

- ✓ Respuestas del Sr. Sergio Arvizu, CEO del Fondo de Jubilaciones, a seis preguntas formuladas por AFICS Argentina con motivo de su participación en la sesión del Consejo de FAFICS en Roma, julio 2014.

Número 4, 2014, Octubre– Diciembre, 2014

- ✓ IPAS, el nuevo Sistema Integrado de Administración del Fondo de Jubilaciones.

2.6 *Asociación de Jubilados del Banco Interamericano de Desarrollo*

Con base en el acuerdo de entendimiento y cooperación rubricado en el 2013 por las Comisiones Directivas de AFICS y la Asociación de Jubilados del BID durante el período que cubre esta memoria se llevaron a cabo las siguientes actividades conjuntas.

- AFICS envió regularmente a dos miembros de la Comisión Directiva de los Jubilados del BID información electrónica sobre actividades culturales en instituciones culturales y embajadas, para que a su vez sea trasmitida a todos los socios de la Asociación del BID. Durante 2014, esta información también fue transmitida al personal activo del BID.

- En agosto y septiembre de 2014, las dos Asociaciones unieron esfuerzos para una campaña de donación de útiles escolares y materiales de construcción a la ONG Asociación Civil Manos por Hermanos que apadrina a 1500 chicos de cuatro comedores y dos escuelas de Capital Federal y la ciudad de Buenos Aires. La campaña superó ampliamente las expectativas iniciales. En pocos días un solo socio de AFICS donó la lista completa de útiles que la ONG había solicitado, a la que le siguieron muchas otras donaciones. La campaña se cerró formalmente el 25 de septiembre de 2014 en la Sede del BID, presidida por Margarita Ryan, Presidenta de la Asociación de Jubilados del BID, y María Cristina Jorgensen, Vicepresidenta de AFICS. Fue una valiosa experiencia de colaboración en una actividad de solidaridad con los más necesitados.

- La celebración conjunta de fin de año en la Casa de Galicia el 5 de diciembre de 2014 fue una ocasión de integración de los socios de AFICS, socios de la Asociación de Jubilados del BID, familiares y amigos en el marco de despedida del año y de intercambio de buenos augurios por el nuevo año (ver la sección **Área Programática VI**).

2.7 Inspección General de Justicia - IGJ

En cumplimiento con las normas de la IGJ todas las actas de las reuniones de la Comisión Directiva y de las Asambleas son transcriptas al Libro Oficial de Actas.

Área Programática III: Ampliar las actividades de difusión

AFICS dispone de tres importantes medios de difusión de informaciones: el Noticiero, el correo electrónico y reuniones de atención a socios.

En el período que cubre esta Memoria, AFICS publicó 4 números trimestrales del Noticiero: el 3 y el 4 en 2014, y el 1 y el 2 en 2015. Cada año, se realiza un concurso para decorar las tapas y contratapas. El tema propuesto para el 2015 fue *Obras Artísticas* en general: pintura, escultura, cerámica y otras obras realizadas en distintos materiales y técnicas. El jurado estuvo integrado por tres artistas plásticos y docentes de reconocida trayectoria, que no eran

miembros de AFICS, coordinados por la editora del Noticiero Dra. Isabel Kantor. Se presentaron 11 obras al concurso. La obra ganadora fue la de Marlen de Vries, titulada *Irrupción,* pintura de interesante composición cromática, que ilustra las tapas de los Noticieros de 2015. Otras dos pinturas fueron clasificadas en segundo lugar, *Una Bromelia* de Marianne Schwandl, miembro de la Comisión Directiva de la AAFIB de Brasil y *Pueblito de Toscana* de Ana María Phagouapé, integrante de la Comisión Directiva de AFICS. Estas dos obras ilustran la tapa interna y la contratapa de los Noticieros 2015. Las demás obras presentadas fueron publicadas en el Noticiero Nro. 1 del 2015.

La Comisión Directiva reafirmó la línea editorial del Noticiero de dedicar la mayor parte del espacio a noticias de interés práctico sobre jubilaciones, seguros de salud y temas educativos sobre salud, además de continuar con revista de revistas publicadas por otras AFICS e informaciones sobre personales acontecimientos importantes de los socios. Se decidió publicar en internet el **Suplemento Virtual** del Noticiero para reproducir allí temas literarios, ensayos y experiencias de viajes que los socios soliciten, lo cual se hará en el próximo ejercicio.

El Noticiero se distribuye por correo postal a todos los socios. Además se distribuye por correo electrónico a los socios que tienen dirección email, las agencias y asociaciones de personal de Naciones Unidas en Buenos Aires, las AFICS de otros países, FAFICS y el Fondo de Jubilaciones. Por internet se publica en los sitios de Naciones Unidas y FAFICS:
www.onu.org.ar/afics y www.fafics.org

Cada edición del Noticiero incluye un **artículo central** en el cual se presenta un análisis extenso de un tema. Durante el período de esta memoria se publicaron los siguientes artículos centrales:

Número 3, 2014, Julio – Septiembre, 2014
- ✓ Apuntes sobre la 43 Sesión del Consejo de FAFICS, Roma, Italia, 6 - 9 de julio, 2014.
- ✓ Descripción general de las actividades del Fondo de Jubilaciones de Naciones Unidas

Número 4, 2014, Octubre - Diciembre, 2014
- ✓ Asamblea General Ordinaria 2014: Memoria sobre las Actividades de AFICS, julio 2013 – junio 2014.

Número 1, 2015, Enero – Marzo, 2015
- ✓ Informe sobre la 61 Sesión del *Board* del Fondo de Jubilaciones de Naciones Unidas, Roma, Italia, 10 a 18 de julio de 2014.

Número 2, 2015, Abril – Junio, 2015
- ✓ Tribunal de Apelaciones de Naciones Unidas, 2010 – 2014. ¿Qué enseñanzas ofrecen las sentencias sobre cuestiones de jubilaciones?

El 90% de los socios de AFICS tienen una dirección de correo electrónico. Cuando es necesario dar informaciones generales se usa este medio, por ejemplo para anunciar reuniones y asambleas de socios, novedades sobre VITTAL y noticias importantes sobre el Fondo de Jubilaciones y los Seguros de Salud. Se utiliza el teléfono (o el correo postal ocasionalmente) para los socios que no tienen dirección de correo electrónico.

El 27 de Agosto de 2014 se realizó la Asamblea Anual Ordinaria en el salón de reuniones de la CEPAL. El Presidente Antonio Pio informó sobre la marcha de los programas y la situación financiera de la institución, y recogió sugerencias de los socios sobre la labor cumplida y nuevas actividades. La Vicepresidenta María Cristina Jorgensen presentó el proyecto de nuevo Estatuto de AFICS por medio de proyecciones comparando los artículos vigentes con las modificaciones que se

proponían. Se decidió seguir estudiando las modificaciones y presentar nuevamente las modificaciones del Estatuto en la Asamblea Anual Ordinaria del 2015.

Área Programática IV: Defender los intereses de jubilados y pensionados ante el Fondo de Jubilaciones

El ajuste anual de las jubilaciones por el *dual track* fue el problema sobre jubilaciones más importante de AFICS desde el 2007 aunque afectaba solo a 5% de los jubilados residentes en Argentina. La resolución de este problema comenzó con el veredicto del Tribunal de Apelaciones de Naciones Unidas de junio de 2013 por el cual juzgó que el Fondo de Jubilaciones podía considerar la aplicación del artículo 26 del Sistema de Ajuste de las Jubilaciones que permite la suspensión del *local* o *dual track.* Con base en este fallo, el Fondo de Jubilaciones notificó el 5 de mayo de 2014 que, de acuerdo con el artículo 26 del Sistema de Ajuste de las jubilaciones, se suspendía el *local* o *dual track* para el pago de las jubilaciones en Argentina a partir del 1 de julio de 2014, y con efecto retroactivo al 1 de agosto de 2011. Esta decisión del Fondo de Jubilaciones benefició a 22 jubilados y pensionados los cuales estaban recibiendo el mínimo o sea el 80% del beneficio que les correspondía por el *dollar track*. A partir de esta decisión desde el 1 de julio de 2014 comenzaron a recibir el 100% de la suma que les correspondía por el *dollar track,* en vez del 80% que habían recibido hasta esa fecha*.*

El Presidente de AFICS solicitó formalmente al CEO del Fondo de jubilaciones que la retroactividad de la suspensión del local o dual track en el país debería haber sido fijada en enero de 2009 en vez de agosto de 2011, o sea en la fecha en que se había hecho la primera solicitud en conformidad con los Estatutos y Reglamentos del Fondo para que se tomara esa medida. El CEO y el Standing Committee rechazaron esta solicitud. En septiembre del 2014 el Presidente de AFICS apeló en contra de ese rechazo al Tribunal de Apelaciones de Naciones Unidas. El Tribunal todavía no emitió su veredicto acerca de esta apelación.

AFICS colaboró con el Fondo de Jubilaciones en la localización de 12 jubilados y pensionados que no habían enviado el Certificado de Supervivencia 2013. Se pudo localizar a 10 beneficiarios, cinco eran socios de AFICS y los otros cinco se identificaron por consultas con las agencias de Naciones Unidas en las que habían trabajado. Dos jubilados no pudieron ser localizados ya que el Fondo de Jubilaciones no nos envió sus direcciones a pesar de repetidos pedidos. Solo informaron que uno era de la provincia de Buenos Aires y el otro de San Isidro.

Área Programática V: Promover actividades de Salud

Desde el 2005 hasta el 2013 AFICS ha organizado anualmente uno o dos Seminarios para la Promoción de la Salud en instituciones médicas de prestigio y con la participación de distinguidos especialistas que expusieron sobre los temas que más atañen a los mayores de edad. En el 2014 AFICS decidió interrumpir esta actividad ya que el tiempo y los esfuerzos que insumían la preparación de los seminarios de salud no se justificaban teniendo en cuenta el número reducido de socios que asistían a los mismos. En su lugar se decidió concentrar los esfuerzos en difundir entre los socios las fechas y temas de seminarios y charlas organizados por diferentes instituciones médicas para la comunidad en general. Se asignó al Dr. Carlos Pérez Hidalgo la tarea de seleccionar seminarios u charlas de interés para los socios de AFICS y a Hilda Boo la tarea de su difusión por email a todos los socios. Desde entonces se ha difundido en forma regular información de seminarios y

charlas programados por el Instituto Cardiovascular de Buenos Aires, el Hospital Alemán, el Hospital Italiano e INECO.

AFICS informó a todos los socios sobre la fusión de Van Breda con CIGNA, bajo el nombre y el logotipo de CIGNA a partir de febrero de 2015, con la promesa de mantenimiento de la calidad de los servicios y dedicación de los equipos de personal. También se informó sobre las instrucciones para enviar los formularios de reclamo y sobre cambios en las cuentas bancarias.

AFICS distribuyó la traducción al español de la revisión 2015 del Estatuto del Seguro de Enfermedad del Personal de OPS/OMS a todos los socios ex funcionarios de esta agencia. Además se solicitó al Representante de la OPS/OMS que se iniciaran negociaciones con la Fundación Favaloro, INECO y Sanatorios La Trinidad para la firma de un convenio de prestación de servicios médicos como los que están vigentes con otras instituciones médicas del país.

AFICS mantiene activo el contrato con *Socorro Médico Privado S.A, VITTAL*, como grupo denominado UNIDA, por el que los socios que se adhieran, incluyendo a quienes comparten sus domicilios, tienen acceso a los servicios de VITTAL a un costo preferencial. Cada socio adherido a VITTAL tiene una credencial individual donde figura la palabra UNIDA, su nombre, el número de asociado y el teléfono adonde llamar para solicitar las asistencia especificadas en el contrato y clasificadas como Emergencias Médicas (Grado 1), Urgencias Médicas (Grado 2) y Consultas Médicas (Grado 3), como se describieron en el Noticiero Nro. 1, 2015.

Durante el período de este informe el Noticiero publicó los siguientes artículos sobre temas de salud:

Noticiero Nro. 3, Julio – Septiembre, 2014

- ✓ La dieta de los franceses - Una preciosidad.

Noticiero Nro. 4, Octubre – Diciembre, 2014

- ✓ Hipertensión arterial en adultos mayores.

Noticiero Nro. 1, Enero – Marzo, 2015

- ✓ Informe sobre la charla *Post Angioplastía* realizada por el Instituto Cardiovascular de Buenos Aires, ICBA, octubre 2014.
- ✓ Herpes Zoster (Culebrilla).

Noticiero Nro. 2, Abril – Junio, 2015

- ✓ ¿Qué es el glaucoma?
- ✓ ¿Cómo prevenir y superar la soledad?

Área Programática VI: Difundir actos culturales y organizar reuniones sociales, talleres educativos y eventos turísticos

Durante el período que cubre este informe, los socios tuvieron la oportunidad de participar de dos reuniones sociales:

a. El **27 de agosto de 2014, Vino de Honor** en la Confitería Las Meninas a continuación de la Asamblea Anual Ordinaria que tuvo lugar en la sede de la CEPAL.

b. El **5 de diciembre de 2014, Festejo de Fin de Año** en la Casa de Galicia. Hubo más de sesenta participantes que disfrutaron de tapas frías y calientes, paella, buenas bebidas, y un show de tango con orquesta y cantante. La Asociación de Jubilados del BID rifó numerosas botellas de champán para los concurrentes.

AFICS está suscripto gratuitamente a actos culturales de 7 embajadas y 21 instituciones culturales. Durante el período 2014-2015, nuevas instituciones se agregaron a la lista AFICS de invitaciones a eventos culturales: Embajadas de España, Grecia e Irlanda, Casa de Gales, Club Alemán, Museo Borges, Fundación

Jorge Luis Borges y Club Europeo. La Licenciada Hilda Boo es la responsable de reunir y enviar información a los socios sobre más de 3000 eventos culturales por año.

Entre los principales **actos culturales** en los cuales AFICS estuvo presente se pueden señalar por su relevancia:

Segundo semestre 2014:

- ✓ British Arts Center: "House of Cards", serie de éxito mundial.
- ✓ Embajada de Italia: Películas del Festival de Cannes, 2014..
- ✓ Teatro Colón: Opera Tristán e Isolda, visita de Daniel Barenboim.
- ✓ Embajada de Irlanda: Concierto de la Orquesta Chopiniana.
- ✓ Eventos del Cine Club Alemán.
- ✓ Teatro Argentino de La Plata: Niños Cantores de Friburgo.

Primer semestre 2015

- ✓ Feria del Libro. Las embajadas de Italia y Japón enviaron entradas gratuitas.
- ✓ Divulgación de las giras por el interior del país del Teatro Colón, Teatro Gral. San Martín y Teatro Nacional Cervantes para información de los socios que residen fuera de Buenos Aires.
- ✓ Eventos seguidos de recepción en la Embajada de Italia.
- ✓ Eventos en la Embajada de Japón.
- ✓ Cine Club Dante Aliguieri de Belgrano.
- ✓ Difusión de información sobre restaurantes especiales: Club Sueco, Club Danés, Club Francés, Club de Pescadores y Club del Progreso.

Visitas y Excursiones

Se participó de una **visita guiada a dos edificios históricos** magníficamente restaurados, el Teatro General San Martín y el ex Palacio de Correos, actualmente Monumento Histórico Nacional y Centro Cultural.

Por iniciativa de Dolores Lemos Treviño, el 28 de mayo de 2015 se realizó una excursión al **apacible pueblo de Lobos** que algunos de sus habitantes describen como un paraíso. Los participantes del grupo visitaron la plaza principal, dos museos, la iglesia parroquial neogótica y la laguna. Además de compartir un almuerzo, degustaron pasteles artesanales.

Taller de Teatro

Por iniciativa de la Licenciada Elena Segade y con la colaboración de Walter Acosta, director y dramaturgo, AFICS invitó a participar en 2014 y 2015 al segundo y al tercer **Taller de Teatro,** una sesión semanal, inaugurado en el 2013. La invitación fue dirigida a los socios que deseaban encauzar aptitudes de actuación latentes o ya probadas, y a los que buscaban simplemente descubrir la satisfacción de descubrir la propia expresividad dando vida a textos y personajes diversos. En el 2014 el curso estuvo dedicado a la vida y obra de tres célebres dramaturgos, Anton Chejov, Henrik Ibsen y Eugenio O'Neill. El programa trabajó textos de muy distinto carácter como, por ejemplo, *El pedido de mano y Antes del desayuno*. Los participantes asistieron a representaciones de varias obras, entre ellas "*Largo viaje de un día hacia la noche" y "El luto le sienta a Electra"* en el teatro Gral. San Martín y luego debatieron los montajes de esta obras. También la poesía formó parte de la práctica actoral con poemas de Lope de Vega, Calderón de la Barca y Pablo Neruda.

Ya en 2015, se adentraron en *Hamlet* y asistieron a un análisis de la obra en el que intervino el escritor y filósofo Santiago Kovadloff. El Taller continuó un esfuerzo mayor que se había iniciado el año anterior, el montaje de tres textos representativos de Molière, George Bernard Shaw y Oscar Wilde. Además de profundizar en la vida y obra de Molière mediante lecturas y proyección de videos, se comenzó un estudio en torno a Jean-Luc Lagarce, uno de los más renombrados autores franceses contemporáneos.

Prioridades de Gestión

La gestión de la Comisión Directiva ha quedado registrada en las Actas de las reuniones mensuales y de la Asamblea Anual Ordinaria que redacta la vice-presidenta María Cristina Jorgensen.

Las tres mayores prioridades de gestión de la Comisión Directiva han sido la comunicación, el monitoreo y el equilibrio financiero.

a. Comunicación

e intensificó la comunicación a los socios en forma colectiva por:

- ✓ La publicación regular de Noticieros trimestrales.
- ✓ Los flashes informativos por email sobre novedades de interés general, conferencias y seminarios de promoción de la salud y eventos culturales.
- ✓ Cartas circulares de promoción de AFICS.
- ✓ Manifiesto AFICS Te Necesita.
- ✓ La Asamblea Anual Ordinaria.
- ✓ Atención personal directa y por teléfono todos los martes (excepto en enero) en vez de dos martes por mes.
- ✓ Atención permanente a los socios por correo electrónico

Se dio especial énfasis a la comunicación permanente entre los integrantes de la Comisión Directiva y los directores, coordinadores y colaboradores de los programas, quienes son invitados a participar de las reuniones de la Comisión Directiva. Antes de cada reunión se distribuye a todos por email el acta de la reunión anterior, la agenda de la próxima reunión, los informes de los martes de atención a los socios y documentos relacionados con los temas de la agenda.

b. Monitoreo del plan de actividades

Cada tres meses se prepara un *Aide - Mémoire* con la actualización de los programas de actividades con especificación de los responsables de cada actividad. Desde que se inició el mandato de la actual Comisión Directiva se formularon 17 *Aide - Mémoires* con la actualización de los planes de acción. Cada tres meses se evalúa en forma de Tabla de Monitoreo el cumplimiento de las actividades programadas. Con base en la Tabla de Monitoreo se prepara cada nuevo *Aide – Mémoire* de tal manera que en forma periódica se van eliminando las actividades cumplidas, se mantienen las que son continuas o aún están en ejecución, se revisan las causas que impidieron el cumplimiento de algunas actividades y se agregan nuevas actividades

c. Equilibrio Financiero

Los informes de Tesorería se presentan en el **Anexo**.

EPÍLOGO

La solidaridad es más que una opción. Es una vocación.

En octubre de este año, la actual gestión de AFICS cumple cuatro años. Todas las actividades que hemos emprendido o continuado fueron guiadas con generoso compromiso por la **cultura de la solidaridad**. No pudimos haber sido buenos miembros y buenos colaboradores de la Comisión Directiva si no hubiéramos tenido sentimientos de solidaridad y capacidad de afectarnos personalmente por los problemas de los socios. Este sentimiento y esta capacidad se fueron construyendo gradualmente escuchando una voz y viendo un rostro en cada problema que nos plantearon y ayudamos a resolver.

Al llegar el momento de completar la gestión encomendada y dar lugar a una nueva Comisión Directiva, nos sentimos diferentes de cómo comenzamos en noviembre del 2011. Sentimos una profunda gratitud por lo que aprendimos estos cuatro años siguiendo el sendero de la solidaridad en la gran familia de jubilados y pensionados de Naciones Unidas. AFICS nos brindó un espacio de diálogo y acción para romper la indiferencia, crecer en la amistad y profundizar la vocación de servicio al bien común. Fue una experiencia enriquecedora; recibimos mucho más que lo que dimos.

En nombre de todos los miembros y colaboradores activos de la Comisión Directiva,

Antonio Pio,
Presidente, AFICS Argentina.

Estado de Situación Patrimonial (Balance General) al 30/6/2015 y comparativo respecto del ejercicio anterior

ACTIVO	2015	2014
ACTIVO CORRIENTE	$	$
Disponibilidades		
Dinero en efectivo	4.893,00	2.183,00
Valores a depositar	0,00	0,00
Banco Supervielle - Caja de ahorros	47.696,15	59.405,06
Total del Activo Corriente	52.589,15	61.588,06
ACTIVO NO CORRIENTE		
Inversiones		
UN Federal Credit Union (en dolares)	20.780,28	19.676,72
Total del Activo No Corriente	20.780,28	19.676,72
Total del Activo	73.369,43	81.264,78
PASIVO		
PASIVO CORRIENTE		
Deudas		
Servicios a pagar – Vittal	0,00	0,00
Fondos de terceros a reintegrar	0,00	0,00
Cuotas cobradas por adelantado	11.938,00	13.256,00
Total del Pasivo Corriente	11.938,00	13.256,00
PASIVO NO CORRIENTE		
Fondos recibidos para fines especificos	11.970,38	16.877,31
Total del Pasivo No Corriente	11.970,38	16.877,31
Total del Pasivo	23.908,38	30.133,31
PATRIMONIO NETO (Según estado respectivo)	49.461,05	51.131,47
Total del Pasivo y Patrimonio Neto	73.369,43	81.264,78

SORDERA EN EL ADULTO MAYOR

Anatomía del oído

El oído está formado por tres partes: oído externo, medio e interno.

El **oído externo**, o parte visible, está formado por el pabellón auricular (oreja) que capta las vibraciones auditivas y las transmite al oído medio a través del conducto auditivo externo.

El **oído medio** es una pequeña cavidad rellena de aire separada del oído externo por el tambor del oído (tímpano) y situada detrás de la órbita ocular del cráneo. Contiene una cadena de tres huesecillos, que son los huesos más pequeños del cuerpo humano, y se comunica con la nasofaringe por medio de la trompa de Eustaquio. Esta comunicación ayuda a regular la presión interna del aire en el oído medio.

El oído medio funciona como un amplificador que transmite las vibraciones del sonido desde el tímpano al oído interno por medio de la cadena de huesecillos. Por su aspecto estos huesecillos se llaman martillo, yunque y estribo.

En el **oído interno (laberinto)** se encuentran el un vestíbulo central, los canales semicirculares y la cóclea. La cóclea es un órgano hueco en forma de caracol que está lleno de un líquido llamado endolinfa. En el oído interno las vibraciones del sonido son transformadas, por la acción de unas células especiales de la cóclea llamadas células ciliadas, en impulsos nerviosos que se transmiten por el nervio auditivo hasta los centros auditivos del tronco cerebral. Allí estos impulsos son decodificados e interpretados.

Aunque cada oído está equipado con su propio aparato auditivo, el **funcionamiento simultáneo** de ambos oídos permite localizar los sonidos, es decir conocer la **dirección** de donde vienen y apreciar la **distancia** en la que están las fuentes que los producen. Así, el cerebro puede determinar si el sonido viene de frente o por detrás, y si su origen está cerca o lejano.

Presbiacusia

La presbiacusia es la pérdida gradual de la audición en la mayoría de las personas según van progresando en la edad. Existen variaciones entre las personas debido a las diferencias genéticas y se agrava si existen antecedentes de factores locales (infecciones crónicas del oído), factores generales vinculados a la irrigación sanguínea como arterioesclerosis, y cardiopatías, factores ambientales (exposición repetida a fuertes ruidos o música) y medicamentos tóxicos para el oído (antibióticos del grupo de la gentamicina y la amikacina).

La presbiacusia se debe general-mente a la degeneración de las células ciliadas de la base de la cóclea en ambos oídos lo cual afecta más a los sonidos de tono alto que a los de tono bajo. Por ejemplo, la misma persona puede tener dificultades para oír los gorjeos de los pájaros y el timbre del teléfono, pero oye claramente el retumbo de camiones en la calle. Por esta razón la intensidad de los sonidos debe ser más alta para poder oírse pero puede haber alteraciones en la comprensión de las palabras. La persona las oye pero no las comprende (*No comprendo lo que me dicen*).

Signos clínicos

La presbiacusia es bilateral y simétrica. A veces se acompaña de zumbidos, sensación de ruido permanente en el

oído y problemas de equilibrio. Suele comenzar entre los 60 y los 65 años de edad.

Fase pre-clínica
Las conversaciones son difíciles de entender cuando hay ruidos o música en el ambiente por ejemplo en las comidas familiares o en restaurantes y en reuniones sociales. Los sonidos como “s” y “ch” son difíciles de escuchar y entender. Ciertos sonidos parecen molestos o excesivamente fuertes.

Fase de inconvenientes sociales
El deterioro de la audición es evidente para los demás. El paciente tiene que pedir que le repitan o alcen la voz. Es necesario consultar a un especialista.

Fase de aislamiento
Si no se trata el paciente evita comunicarse con los demás, Esta fase puede conducir a un estado depresivo.

Diagnóstico
En el examen otoscópico los tímpanos de los oídos son normales. El audiograma tonal muestra sordera de percepción bilateral y simétrica, que afecta la audición de sonidos de alto tono.

La audiometría vocal muestra la importancia de las dificultades para comprender las palabras y da una indicación de los resultados probables que pueden obtenerse con los audífonos.

El diagnóstico debe diferenciar si otras condiciones están asociadas a la presbiacucia:

- ✓ Tapones de cera en el oído externo.
- ✓ Perforación de los tímpanos
- ✓ Infección crónica del oído
- ✓ Bloqueo del funcionamientos de la cadena de huesecillos del oído medio.
- ✓ Si la sordera de percepción de sonidos es asimétrica, es necesario descartar la presencia de neurinoma (tumor benigno) del nervio acústico.

Tratamiento

Audífonos
El audífono es un equipo amplificador del sonido que se puede regular de acuerdo con la pérdida auditiva. Se deteriora si recibe golpes o se moja. Debe vigilarse en forma sistemática el estado de las baterías; si están sulfatadas pueden inutilizar el equipo.

El audífono se recomienda cuando no se pueden oír sonidos por debajo de los 30 decibeles. El audífono aumenta la intensidad del sonido pero no siempre mejora la comprensión de las palabras. Se deben hacer pruebas antes de comprarlos ya que estos aparatos son difíciles de preparar para pacientes con presbiacucia y pueden no ser efectivos. Se debe seleccionar un audífono que maximice tanto la audición como la comprensión del habla.

Pautas de comunicación
El paciente puede ser adiestrado a leer los movimientos de los labios en sesiones especiales de terapia. También es importante que los familiares del paciente que sufre de presbiacucia conozcan bien las siguientes pautas de comunicación:

- ✓ Mire de frente a la persona que tiene pérdida de audición para que ella pueda ver su cara cuando hable.
- ✓ Asegúrese que la luz esté frente a usted cuando hable. Esto le permite a la persona con pérdida de la audición observar las expresiones faciales, los gestos y movimientos corporales y leer los labios.
- ✓ Durante la conversación apague la radio y la televisión.
- ✓ Evite hablar mientras mastica.

- ✓ No cubra la boca con las manos.
- ✓ Hable levemente más fuerte que lo normal, pero no grite. El grito puede distorsionar su habla.
- ✓ Hable a velocidad normal.
- ✓ Dele indicios a la persona con pérdida de la audición sobre el tema de la conversación siempre que sea posible.
- ✓ Use frases cortas y sencillas.

Prevención del deterioro de la capacidad auditiva

Proteger los oídos contra los ruidos fuertes
El uso de tapones o cascos en ciertas profesiones expuestas a la exposición al ruido puede retrasar la aparición o el progreso de la presbiacucia. Es necesario salir de lugares extremadamente ruidosos, y escuchar la radio, la televisión y la música con una intensidad baja, especialmente en los espacios reducidos.

Realizar ejercicio físico
El ejercicio físico habitual mejora el riesgo sanguíneo y ayuda a conservar la audición durante más tiempo.

Controlar las enfermedades que pueden afectar la audición
Se ha comprobado una mejoría en pacientes que han controlado bien la obesidad, la diabetes, la hipertensión y la insuficiencia cardíaca.

Dr. Antonio Pio, con base a los siguientes artículos:

Dr. David Cohen. Deafness in seniors. AFSM Quarterly News, Ginebra, No. 100, July 2015.
Anatomía del oído. http://www.eunate.org/anatomia.htm
José de la Osa. Presbiacucia. http://www.granma.cubaweb.cu/salud/consultas/p/cl17.html
Presbiacucia. http://www.nidcd.nih.gov/health/spanish/presbyacusis_span.html

TEMAS DE SALUD

MAYOR INFORMACIÓN SOBRE GERIÁTRICOS

En anteriores Noticieros hemos brindado alguna información sobre geriátricos. Para la ciudad de Buenos Aires y partidos del Gran Buenos Aires se puede consultar http://www.redgerontologica.com/ (teléfono 47763686), http://www.portalgeriatrico.com.ar/ (teléfono 47208853) y para la Capital Federal http://www.buenosaires.gob.ar/desarrollosocial/terceraedad/proteccion-de-derechos-e-inclusion/control-de-geriatricos. En estos tres sitios web hay listados de residencias geriátricas por barrio o localidad, y de profesionales, incluidos asistentes a domicilio, kinesiólogos, psicogerontólogos, y en el primero de ellos se incluyen 13 geriátricos ubicados en varias ciudades y provincias: La Plata, Mendoza, San Luis, Córdoba, Entre Ríos, Rosario, Necochea y Luján.
Sobre esa base hemos elaborado un resumen consolidado con indicación de barrio, nombre, dirección, responsables y, en algunos casos, incorporamos recomendaciones recogidas de nuestros afiliados o de profesionales geriátricos, que está a disposición de los socios que lo soliciten a nuestro email.
Se invita a nuestros afiliados a continuar aportando datos y comentarios que nos permitan ampliar y mejorar este listado.

IN MEMORIAM

Dr. Carlos Pettigiani

Carlos Alberto Pettigiani había nacido en junio 1928, Se había recibido de médico en la Universidad Nacional de Córdoba, en 1956, y obtuvo un Master en Salud Pública en 1961, y más tarde, en 1968, l Diploma en Salud Materno Infantil, en la Universidad de Buenos Aires. Ingresó en la OPS/OMS en 1970, en el área de Planificación y Salud Materno Infantil. Fue Consultor en Tegucigalpa, Honduras, entre 1972 y 1977; luego Jefe de Proyectos en Port au Prince, Haiti (1977-80) y finalmente Representante de OPS/OMS en Ecuador, entre 1980 y 1988. Su hobby principal era la lectura de temas de filosofía y ciencias políticas, como él registró en su ficha de adhesión a AFICS, al jubilarse. También solía colaborar con hehrmosos cuentos sobre sus viajes y los personajes que conoció y trató. Falleció en Buenos Aires el 15 de octubre de 2015. Lo recordamos con su presencia afable, simpática y su solildario interés por la gente y sus problemas.

Dr. Simón Feld

Simón (Cito) Feld nació en Buenos Aires en mayo de 1928. Sus padres, Mariano y Stefanía habían llegado a la Argentina provenientes de Polonia en 1925. Estudió en el Colegio Nacional Buenos Aires y posteriormente medicina en la UBA recibiéndose de médico en 1954. En 1953 se casó con Josefina, y en 1955 nacieron sus hijos Claudio y Diego. Recibió el Diploma de Experto en Salud Pública, Ministerio de Salud, Argentina, en 1962, y el Diploma en Desarrollo Social en 1963, otorgado por IRFED, Paris, Francia. Ingresó en la OPS/OMS en 1984.. Se desempeñó en las áreas de Administración de Salud, Planificación y Calidad de la Atención Médica. Fue Consultor OPS en varios países de América Latina, entre 1982 y 1989, y Coordinador Internacional del BID en Guatemala, Panamá y El Salvador, entre 1992 y 1997. Además, fue docente y escritor prolífico ya que escribió -solo y en colaboración- más de una veintena de trabajos. Recibió varias distinciones, entre ellas los Premios Geigy (1970, en colaboración con el Dr. C.H. Rizzi), Eduardo Wilde, de la Facultad de Medicina (1974), Guillermo Rawson, de la AMA, en 1977 y el Premio Ramón Carrillo, de la Facultad de Medicina, UBA, en 2013. En 1991 fue nombrado Auditor Emérito, por la Sociedad Argentina de Auditoría Médica. Su hobby era la música clásica, tal como lo registró en su ficha de adhesión a AFICS. Falleció en octubre del 2015 rodeado del afecto de su familia y amigos.

Prof. Osvaldo Canziani

El científico Osvaldo Canziani, era licenciado en Ciencias de la Atmósfera y se había doctorado en 1969 en la Facultad de C. Exactas de la UBA. Fue miembro de la Organización Meteorológica Mundial, e integró el Panel Intergubernamental de Cambio Climático (IPCC), dependiente de la ONU, entidad que ganó el Premio Nobel de la Paz en 2007, compartido con el ex-vicepresidente de EE.UU. Al Gore.
Casado y padre de tres hijos, siguió en actividad hasta sus últimos días, dictó conferencias y participó en los medios de comunicación. En una nota publicada en La Nación, en su fallecimiento, se recuerdan sus palabras en una entrevista con ese diario: "Tenemos que empezar a mirar a la naturaleza como un sujeto de derecho, porque nadie la respeta", y se reproduce lo escrito por la filial local de Greenpeace: "Sus aportes siempre serán importantes al momento de reflexionar sobre los cambios que debemos hacer para no empeorar el futuro del planeta". El Prof. Canziani era miembro vitalicio de AFICS. Falleció el 30 de octubre, a los 90 años, en Buenos Aires.

REVISTA DE REVISTAS

Associaçâo dos Antigos Funcionários Internacionais de Brasil
Boletim AAFIB 104
Octubre 2015

El editor es Joâo Carlos Alexim, Presidente de AAFIB, Brasil. El Boletín se edita y distribuye regularmente con periodicidad mensual. Los principales artículos del número de octubre se citan a continuación con un breve resumen:

- *La ONU adoptó la agenda para el desarrollo sostenible*

Los objetivos del Desarrollo Sostenible fueron aprobados por unanimidad el 25 de septiembre por los 193 estados miembros de las Naciones Unidas, durante la Cumbre 2015 sobre este tema. Se fijaron 17 objetivos y 169 metas que deben ser alcanzados para el 2030. Entre ellos, La erradicación del hambre y la pobreza en el mundo, la promoción del desarrollo económico con distribución de la riqueza y el crecimiento sostenible, respetando la biodiversidad del planeta.

- *Día Internacional de los Adultos Mayores*

El día 1 de octubre se conmemoró El Día Internacional Del Adulto Mayor, por iniciativa de las Naciones Unidas. En Brasil tuvo lugar un profundo cambio de paradigma en las políticas para este segmento de la población cuando se aprobó el *Estatuto Del Adulto Mayor*, porque fue un avance en la garantía de los derechos colectivos e individuales. En una población de más de 200 millones, las personas mayores de 60 años son actualmente el 13%, cerca de 26 millones de personas. En los últimos 33 años la expectativa de vida aumentó 18%, pasando de 63 a 74 años. En el 2050, el país tendrá más adultos mayores que menores de 15 años. Con el aumento de la longevidad se requieren nuevas políticas públicas para dar respuesta a las exigencias del envejecimiento activo.

- *Memorias de la TV: La Televisión detrás de las Cámaras*

Este es el título del libro que acaban de escribir de João Carlos Alexim, presidente da AAFIB y Eugenio Fernandes. El libro, que se lanzó a la venta en a Travessa de Ipanema, Río de Janeiro, el 22 de octubre, relata situaciones y circunstancias vividas por los autores y sus colegas de producción televisiva, experiencias de trabajo, como también anécdotas y casos interesantes de los primeros 60 años de la Televisión brasilera.

Asociación de Pensionados de Naciones Unidas en Colombia
ASOPENUC
Boletín Informativo Número 80
Enero – Junio 2015

El Comité de Informaciones y Publicaciones de ASOPENUC está integrado por Patricia Uribe, Nora de Renzoni, Enita Zirnis y Jorge Rincón, Presidente de ASOPENUC. El artículo central de este número del Boletín Informativo es el informe de la Asamblea Anual Ordinaria que se celebró el 25 de marzo de 2015 en la sede del PNUD en Bogotá.

- *Informe anual de ASOPENUC presentado por el Presidente Jorge Rincón Mantilla*

La membrecía de ASOPENUC registró un fuerte crecimiento desde 90 asociados en el 2008 a 149 en 2014. En el mismo espacio de tiempo el patrimonio creció cerca de un

25%. La Asociación participó de las reuniones anuales de FAFICS y las reuniones latinoamericanas que se realizaron desde el 2010 al 2104. En el 2014 se celebró el 20° aniversario de la Asociación con un concierto y varias tres reuniones sociales de integración. Se mantuvo constante comunicación con los asociados mediante el Boletín Informativo Trimestral, frecuentes Hojas Virtuales, y correspondencia electrónica.

- *44ª Sesión del Consejo de FAFICS 2015*

Resumen del informe sobre esta sesión del Consejo de FAFICS, que tuvo lugar en Ginebra del 27 al 29 de julio 2015, publicado por el Noticiero Nro 3, 2015, de AFICS Argentina.

- *Alimentación sana para la tercera edad*

Diez valiosos consejos para mantener una buena nutrición en los adultos mayores. Una buena alimentación puede incrementar la rapidez mental, fortalecer el sistema inmunológico, aumentar la energía y acelerar los procesos de recuperación de la salud.

- *Las bondades del vino*

La ingesta moderada diaria de vino en las comidas contribuye al consumo necesario de antioxidantes de la dieta. Un vaso de vino (150 ml) equivale al jugo de siete naranjas, o al jugo de veinte manzanas o a cinco cebollas.

Asociación de Pensionados de Naciones Unidas en México
AFPNU
Boletín Informativo Número 18
Enero – Abril 2015

Los editores de este Boletín Informativo son Teresa Hurtado y María Luz Díaz-Marta, Presidenta de la Asociación. Entre los artículos que se publican en este número señalamos los siguientes:

- *El Secretario General de Naciones Unidas visita México*

La visita tuvo lugar el 21 y 22 de marzo 2015 con motivo de la Feria de las Naciones Unidas en la ciudad de México para conmemorar los 70 años de la Organización en el marco de la campaña *Unas Naciones Unidas Fuertes, un mundo mejor*. La Feria tuvo por objetivo mostrar el trabajo que la ONU realiza en México por una mayor inclusión y equidad de derechos para todos. Se instalaron 14 carpas con exhibiciones sobre los derechos humanos.

- *Informe de la Reunión Regional de las AFICS de América Latina*

La reunión fue por video conferencia bajo la coordinación de la asociación de Ecuador. Participaron 10 Asociaciones.

- *Veinte reglas básicas después de cumplir 65 años*

La autora del artículo es la psicóloga Lía Lerner. Como una muestra, reproducimos el consejo número 20: *Si alguien le dice que ahora usted no hace nada de importancia, no se preocupe. Lo más importante ya fue hecho: usted y su historia, buena o mala, ya sucedió. Recuerde lo que dice Mario Benedetti: No te rindas, por favor no cedas aunque el frío queme, aunque el miedo muerda, aunque el sol se ponga y se calle el viento. Aún*

hay fuego en tu alma, aún hay vida en tus sueños, porque cada día es un comienzo nuevo porque ésta es la hora y el mejor momento.

Importante aviso
Quienes deseen recibir por email una copia completa de estos Boletines publicados por las Asociaciones de Brasil, Colombia y México, deben dirigir el pedido a:
Dr. Antonio Pio, email <antonio_pio_md@yahoo.com.ar>
Con copia a: <argentina.afics@gmail.com>

INFORMACIÓN sobre servicios VITTAL Grupo UNIDA a socios de AFICS inscriptos en ese plan

La cobertura de servicio capitado incluye los auxilios de emergencias, urgencias y consultas médicas, donde se encuentre la persona en el momento del llamado:

• **Emergencia Médica** ("Grado 1" o "G1") es toda aquella situación de gravedad en donde se necesita una atención médica inmediata, dado que la vida del paciente corre riesgo inminente.
Por ejemplo: la pérdida de conocimiento de cualquier origen no recuperada, el paro cardio-respiratorio, los accidentes graves que causan traumatismos con hemorragias severas, los episodios convulsivos, la electrocución, el dolor de pecho en población de riesgo o con antecedentes cardíacos, caída de altura, etc.

• **Urgencia Médica** ("Grado 2" o "G2") es toda aquella situación en la que, si bien no existe riesgo inminente, se requiere una rápida intervención médica para evitarlo. El servicio no comprende la atención de crisis y/o casos de trastornos de conducta y/o psiquiátricos. Son ejemplos los traumatismos severos, quemaduras, hipertensión arterial con disnea o con hemorragia, fracturas, etc.

• **Consulta médica** ("Grado 3" o "G3") es una atención a consultas clínicas leves o menores, en este grupo se engloban los cuadros clínicos sin necesidad de rapidez en su atención: traumatismos leves, lipotimia, mareos, hipertensión sin disnea, gastroenteritis, etc.

Los traslados programados no están incluidos en la cobertura del Grupo UNIDA (AFICS) y tiene costos que varían para Ciudad de Buenos Aires o conurbano, para servicio diurno o nocturno, y según sean ambulancias comunes o UTIM (Unidades de Terapia Intensiva Móviles).

La cuota mensual actual para el Grupo UNIDA es de 70$ a partir del 1 de septiembre 2015. *Desde el 1 de septiembre 2015 las consultas médicas (Grado 3) tienen un "copago" de 120$, que deberá ser abonado por el socio directamente al médico de VITTAL que lo atienda en su domicilio.Ese copago tendrá recibo por atención médica domiciliaria, con membrete de VITTAL y sello, No. de matrícula profesional responsable, enviado al domicilio del consultante.* Para mayor información se puede consultar a AFICS, en las vías de comunicación indicadas en la primera página de este Noticiero.

PAGO DE CUOTA ANUAL de AFICS y cuotas VITTAL

La cuota anual de AFICS es de US$40 o de 390$ argentinos (noviembre 2015).
Agradeceremos hacer este pago:
1. Por depósito o transferencia bancaria en la cuenta:
Banco Supervielle, Sucursal 61
CAJA de AHORRO Nº 01185174-002
Titulares: Isabel NARVAIZ, Antonio PIO, Lía RODRÍGUEZ
Clave Bancaria:
(CBU): 02700618 20011851740029.
CUIT primer Titular: 27-03628769-7
2. En nuestra sede, en efectivo o por cheque, los días martes de 14 a 16 horas (salvo mes de enero y feriados).
Si se paga por depósito o por transferencia, agradeceremos **remitir** fotocopia del comprobante, con los datos personales, a nuestra dirección electrónica:
e-mail: argentina.afics@gmail.com adjuntando el comprobante del pago (escaneado).
También puede enviarse por fax, a 011 4319 4201, con atención a AFICS. Por favor, verificar que la copia sea legible y agregar el nombre del remitente,
o bien a nuestra dirección postal:
OPS/OMS, atención AFICS, Marcelo T. de Alvear 684, 4º piso (1058) Buenos Aires.
Muchas gracias

Asociación de ex funcionarios de Naciones Unidas en Argentina (AFICS)

PARA COMUNICARSE CON EL FONDO DE JUBILACIONES/JUBILACIONES DE LAS NACIONES UNIDAS UNJSPF, NUEVA YORK

Por teléfono: 1 (212) 963-6931. **Por fax:** 1 (212) 963-3146.
Por e-mail:UNJSPF@UN.ORG

En persona*: Piso 37, 1 Dag Hammarskjöld Plaza, (DHP) Calle 48 y Segunda Avenida, N. York. ***Se atienden consultas en persona. De lunes a viernes, de las 9.00 a las 17.00 horas. No se requiere cita

. **Por correo:**UNJSPF c/o United Nations.
P.O. Box 5036 New York, NY 10017. USA
Si envía su **correspondencia certificada, expreso-certificada o por *courrier (Federal Express, DHL, etc)***, debe dirigirla a la dirección siguiente:

UNJSPF Pension Entitlements Section (PES)
37th Floor, DHP. 1 Dag Hammarskjold Plaza
885 Second Avenue New York, N.Y. 10017USA
Para consultar en Internet el sitio web del Fondo de Jubilaciones, vaya a:
www.unjspf.org

INSCRIPCIÓN A AFICS ARGENTINA

Si aún no está asociado a AFICS, puede llenar esta ficha y hacerla llegar por fax a 011-4319-4201, atención AFICS, o escaneada al email: ARGENTINA.AFICS@GMAIL.COM, o por correo a OPS/OMS, atención AFICS, M.T.de Alvear 684, piso 4º, 1058, Buenos Aires, o…finalmente, también la puede entregar personalmente un martes de 14 a 16 horas, en nuestra sede (OPS/OMS). También se podrá informar sobre la cuota anual y la forma de pago.

Nombre y apellido…….

Dirección postal……..

Código postal……. Ciudad……Provincia……..

Fecha y lugar de nacimiento…….(para uso interno solamente)

DNI u otro documento de identidad:……

Funcionario/a de N.U. (Agencia), de ……. hasta ……..o bien:

Pensionado/a……

Especialidad……

Teléfono……

E-mail…….. ……

Firma…… Fecha……

¿PENSANDO EN VIAJAR?

GELQUIS TURISMO SRL
Moldes 1430, 7º. E
1425 C.A.B.A.
Cel: 15 66 68 13 64